Quatrième année - N° 162 Edition A B C D — LE NUMERO : 15 CENTIMES — Jeudi 13 Juin 1918

PRIX DES ABONNEMENTS :
1 mois (Juillet) . . . . 3 fr. 75
3 mois (Juillet, Août, Septembre) 11 fr. 25
Les demandes d'abonnement sont reçues exclusivement par les bureaux et les facteurs des postes.
Les réclamations concernant les abonnements doivent être adressées exclusivement aux bureaux de poste.

LE TÉLÉGRAPHE

QUOTIDIEN LIÉGEOIS D'INFORMATION

Rédaction et Administration :
RUE de la CATHEDRALE, 37, LIEGE
BUREAUX OUVERTS DE 8 à 5 H.
TARIF DE PUBLICITE :
Demande d'emploi, la ligne 40 cent. — Petites annonces, 1 franc. — Réclames, 2 fr. 50. — Avis de Sociétés et Avis des Officiers ministériels 2 francs. — Avis financiers, 4 francs. — Nécrologie 3 francs. — Chronique locale 5 francs.

Communiqués

ALLEMANDS

Berlin, le 11. — Le nombre de prisonniers faits à l'ouest par l'Allemagne s'est élevé à plus de 205.000. De même, à la suite de la récente victoire allemande, entre Montdidier, le nombre des canons capturés, primitivement de 2250, s'est encore accrû. L'Entente a également perdu sur les différents fronts d'attaque représentant 270 kilomètres, tout le matériel de position maçonné et d'innombrables dépôts de munitions, dépôts de tous genres, chemins de fer, etc. Les pertes sanglantes de l'adversaire ont également augmenté d'une façon énorme.

Berlin, le 11. — Au cours de nombreux combats aériens livrés le 9 malgré l'appesantissement des nuages et la tempête qui a commencé vers le soir, l'escadrille de chasse Richthofen a remporté sa 400e victoire. Fidèle à ses principes, l'escadrille a, après la mort de son chef et maître, suivi infatigablement l'exemple de Richthoften et ajouté de nouveaux succès à ceux déjà remportés. L'activité déployée le 9 par toutes nos forces aériennes a été couronnée d'un succès analogue. Nous avons abattu 51 avions ennemis. Par contre, nos pertes sont légères. Nous n'avons perdu que 8 avions.

Berlin, le 12. — Théâtre de la guerre occidental. — Groupe d'armées du prince héritier Rupprecht de Bavière : Combats d'artillerie d'intensité variable. L'activité s'est bornée à des combats entre reconnaissances.

Groupe d'armées du kronprinz impérial. — Dans une lutte acharnée, l'armée von Hutier a fait échouer une contre-attaque menée par plusieurs divisions françaises et visant à la reprise du massif de hauteurs au sud-ouest de Noyon. L'ennemi a été repoussé en essuyant de lourdes pertes surtout son front d'attaque depuis Le Ployron jusqu'à Antheuil. De nombreux chars blindés gisent, défoncés, sur le champ de bataille.

Entre Mery et Belloy, où l'assaut ennemi s'est brisé contre notre réaction, des combats acharnés ont contin[ué] jusqu'à la chute du jour. L'ennemi a évacué la rive nord de l'Oise au nord du confluent de la Matz. Le nombre des prisonniers faits par cette armée s'est élevé à 13,000.

La perte des hauteurs au sud-ouest de Noyon a obligé l'ennemi à abandonner ses positions du bois de Tarlepont. Sur la rive est de l'Oise, nous avons vivement poursuivi l'ennemi jusqu'au-delà de Tarlepont et de Caisne et nous avons atteint, en combattant, une ligne allant du nord de Bailly à Tracy-le-Val.

A l'ouest de Nampcel, l'ennemi a continué à attaquer vainement Chateau-Thierry, sans souci des pertes subies. De multiples assauts se sont écroulés, de façon sanglante, en ce point.

Berlin, le 11 (soir). — Sur le champ de bataille au sud-ouest de Noyon, de nouvelles contre attaques françaises ont été repoussées avec de très lourdes pertes.

Berlin, le 12. — L'activité de nos sous-marins dans la zone barrée autour de l'Angleterre a à nouveau amené la destruction de 10.500 tonnes de cale marchande.

AUTRICHIEN

Vienne, le 11. — Deux nouvelles attaques italiennes ont échoué au Piave inférieur. Dans la gorge de Frenzela, des détachements de reconnaissance ennemis ont été également repoussés. Au nord-ouest de Korça, en Albanie, les Français ont recommencé leurs attaques.

BULGARE

Sofia, le 9. — A l'ouest du lac d'Ochrida, notre canonnade a dispersé des détachements français. A l'est de la Czerna, près de Stravina et de Gradesnitza, dans les environs du Dobropolje et à l'ouest du Vardar, canonnade réciproque plus violente à certains moments. Notre feu a mis en fuite une troupe d'assaut anglaise qui tentait d'approcher de nos tranchées établies au sud du lac de Doiran.

FRANCAIS

Paris, le 11, à 15 h. — Hier en fin de journée et dans la nuit, l'ennemi a continué sa progression en direction de Séchepré, St-Denis et de Ribecourt. A gauche la résistance de nos troupes a été efficace. L'ennemi n'a pu enlever ni le Ployron, ni Courcelles. Le village de Méry a été repris par nous hier à 10 h. Au centre, le principal effort ennemi s'est porté sur le front Belloy-Marcqéglise.

De puissantes attaques menées avec de gros effectifs ont réussi à nous rejeter d'abord jusqu'à l'Aronde et par un magnifique retour de l'offensif de nos troupes nous avons refoulé l'ennemi sur tout ce front et rétabli nos positions sur la ligne sud de Belloy et de Saint-Maur, sud de Marcqéglise et de Vaudelicourt.

A notre droite, des combats violents ont été livrés dans le massif boisé au nord de Breslincourt. L'ennemi, qui avait accumulé dans cette région de grandes forces, a pu atteindre Antoval, obligeant nos troupes à reporter leurs lignes de résistance à l'ouest et au sud de Ribecourt.

Paris, le 11, à 23 h. — La bataille a continué aujourd'hui depuis Montdidier jusqu'à l'Oise. A gauche, nos troupes, appuyées par des chars d'assauts, ont contre-attaqué cet après-midi sur un front de 12 km., entre Ribecourt et Saint-Maur. En dépit de la résistance acharnée, nous avons atteint les abords sud de La Frétoy, pris la hauteur située entre Courcelles et Mortemer et porté nos lignes à plus de 2 km. à l'est de Méry. Nous avons également repris Beloy, le bois de Genlis et atteint les abords sud de Saint-Maur. L'ennemi, qui a subi de lourdes pertes, a laissé plus d'un millier de prisonniers et plusieurs canons entre nos mains.

Au centre l'ennemi qui avait réussi à pousser jusqu'au sud de la ferme des Loges et d'Antheuil a été refoulé au delà de ces deux points par nos troupes, agissant de concert avec les unités voisines. A droite, l'ennemi accentuant sa pression, a cherché à gagner la vallée de Matz. Plusieurs attaques violentes lancées sur Clevincourt ont été repoussées. L'ennemi a réussi à prendre pied dans Machemont et Béthancourt, qui sont âprement disputés. Au sud de Lurcy, les troupes américaines ont brillamment enlevé ce matin le bois de Belleau et fait 300 prisonniers.

ANGLAIS

Londres, le 11. — Hier soir, des troupes australiennes ont effectué de bonnes opérations au sud de la Scarpe, à l'est du bois de Miette et à Bornancourt. Au sud-ouest de ce village, nous avons avancé notre ligne de 800 mètres sur un front de 2400 mètres. Nous avons ramené 298 prisonniers, dont 5 officiers, 21 mitrailleuses et un mortier. L'ennemi a attaqué un de nos postes dans le bois d'Aveluy. Quelques-uns de nos hommes ont disparu.

ITALIEN

Rome, le 11. — Activité de patrouilles à Vall'Arsa, dans la vallée d'Astico et le long du Piave. L'ennemi a tenté de nous attaquer sur le Monte Corno, dans la vallée de Prendola et à Cartellazzo, mais il a dû se retirer. A l'est de Capo Sile nos patrouilles ont pénétré dans des tranchées ennemies et sont rentrées ramenant une mitrailleuse, deux mortiers et d'autres engins de guerre.

Dans la matinée une escadre d'hydro-avions autrichiens a bombardé Brindisi. Aucun des travaux militaires n'a été endommagé. Quelques personnes sont tuées ou blessées. Huit avions ont dû atterrir.

Le même jour les aviateurs anglais ont bombardé Cattaro et des Italiens ont jeté des bombes à Durazzo occasionnant de nombreux dégâts. Tous les aviateurs anglais et italiens sont rentrés.

A l'Extérieur

ALLEMAGNE

L'ARMEE ET L'EMPRUNT

Berlin, le 11. — Après la rentrée des souscriptions de l'armée de campagne, acceptées jusqu'au 18 mai, le montant total des souscriptions au huitième emprunt de guerre allemand s'élève à 15.001.425.400 mark.

ARRIVEE DU COMTE BURIAN

Berlin, le 11. — Le comte Burian est arrivé ce matin. Il restera probablement deux jours.

FRANCE

UNE EXPLOSION

Bâle, le 11. — Une explosion s'est produite dans une fabrique de munitions à 60 km. de Marseille. La déflagration a été si formidable que, à Marseille, les vitres ont éclaté. De grandes réserves de munitions doivent avoir été détruites.

L'AFFAIRE CAILLAUX

La frontière suisse, le 11. — L' «Echo de Paris» annonce que M. Caillaux, demande dans deux lettres adressées au président de la Chambre, à être jugé au plus tôt. Il allègue que l'arrondissement de Mamers ne peut rester plus longtemps sans député.

AUTRICHE

LES NEGOCIATIONS AVEC L'ALLEMAGNE

Vienne, le 11. — La «Neue Freie Press» publie une interview du ministre des Affaires Etrangères, le comte Burian. Le ministre a déclaré: «Il est évident que toutes les questions encore pendantes entre les Coalisés seront discutées à Berlin. Elles ne pourront pas encore recevoir de solution définitive, parce que les travaux préliminaires ne sont terminés ni chez nous, ni en Allemagne. Autant que nous mêmes, nos alliés désirent éviter tout prolongement des débats, accélérer le plus possible les travaux préliminaires et conclure enfin. L'objet des débats est, comme on le sait, de resserrer les liens politiques économiques et militaires qui unissent l'Autriche à l'Allemagne. On ne peut encore donner de détails à ce sujet, les débats devant créer les bases d'un accord pour en préciser ensuite le détail. Le principe d'une réciprocité absolue sera appliqué. Le ministre ajoute qu'il n'avait pas encore été décidé si des négociations analogues auraient lieu avec la Turquie et la Bulgarie. L'alliance conclue durant la guerre avec ces deux peuples s'est avérée favorable aux intérêts de toute nature aux Coalisés, de sorte que l'on désire maintenir après la guerre aussi les rapports actuels.

Le comte Burian déclara encore que tout le monde désirait une réunion prochaine des commissions, mais que la réalisation de ce désir ne dépendait que de lui seul. En ce qui concerne les questions de ravitaillement, le ministre ajouta que les temps les plus durs étaient passés.

La récolte s'annonce très bonne. Les stocks existants suffisent à assurer le ravitaillement jusqu'au moment de la moisson, et le souci du ravitaillement peut être considéré comme écarté.»

TURQUIE

LE GRAND INCENDIE DE STAMBOUL

Constantinople, le 11. — D'après le «Tasuir I Efkiar» le nombre des maisons incendiées lors du grand incendie de Stamboul est évalué à 8000 au moins, réparties sur une surface de 2 1/2 millions de mètres carrés. Au cours des 10 dernières années, les grands incendies qui ont éclaté dans la capitale ottomane ont détruit environ 20.000 maisons représentant une surface de 4 1/2 millions de mètres carrés soit environ un tiers de la surface totale de la ville.

HOLLANDE

DEPART POUR LES INDES

Amsterdam, le 11. — Le convoi gouvernemental vers les Indes néerlandaises partira le 19 juin.

ANGLETERRE

UN ACCORD BULGARO-BRITANNIQUE

La Haye, le 11. — A la Chambre des Communes, le représentant du gouvernement a déclaré que la députation anglaise à La Haye, avait reçu l'ordre de discuter les bases d'un accord avec le gouvernement bulgare au sujet de l'échange des prisonniers bulgares et britanniques.

AMERIQUE

LES SOUS-MARINS ET LES TRANSPORTS MARITIMES

Zurich, le 11. — La «Morgenzeitung» de Zurich apprend de source autorisée, que malgré les assurances officielles qu'on s'est réciproquement données, le transport des soldats et du matériel américain est depuis quelques temps très sérieusement compromis par l'activité des sous-marins. Des pourparlers ont commencé entre les gouvernements de l'Entente sur le point de savoir ce qui arriverait si par suite du renforcement de la guerre sous-marine l'espoir des Alliés d'employer complètement l'aide américaine ne se remplissait pas.

NAVIRES EN BETON!

Amsterdam, le 12. — (Service part.) — On a reçu en Angleterre avis de San Francisco que le vapeur «Faith», en ciment armé, est arrivé de ce port à Seattle (Etat de Washington).

LE CABOTAGE

Paris, le 11. — On mande de New-York au «Herald», en date de vendredi: Le président Wilson a étendu toutes les lois de guerre au cabotage, espérant ainsi découvrir le refuge des sous-marins allemands.

APRES L'ATTAQUE SOUS-MARINE

Amsterdam, le 11. — Le «Times» mande de Washington: Le sous-secrétaire d'Etat de la marine, M. Franklin Roosevelt, a déclaré à notre correspondant que les batteries côtières et la flotte avaient été avisées, dès la fin de mai, de l'arrivée probable de submersibles allemands dans les eaux américaines. Cet avis fut donné alors que le secrétariat de la marine n'avait pas encore eu connaissance des attaques des sous-marins. La plupart des navires le reçurent en temps utile, mais il ne put être transmis aux voiliers à marche lente, dépourvus d'installation de T. S. F.

LES PROPRIETES ALLEMANDES

Berne, le 11. — Le curateur des propriétés ennemies en Amérique, M. Mitchell Palmer, a déclaré au Congrès que les biens allemands, restant à saisir, sont évalués à 300 millions de dollars. La valeur totale de la propriété allemande, mise sous séquestre et dont les trois quarts se trouvent à New-York, est de 700 à 800 millions de dollars.

Berne, le 11. — La «Chicago-Tribune» (édition de Paris) reproduit un long télégramme de New-York relatant les torpillages à la côte américaine, dans lequel il est dit notamment: «Il serait erroné d'admettre que les sous-marins qui ont coulé au moins 15 navires, à une distance relativement faible de la côte américaine, sont déjà rentrés en Europe, car on vient d'apprendre qu'un destroyer a recueilli 48 survivants de l' «Edward Baird», coulé par après. Des matelots du schoner «Edna», qui ont séjourné une semaine à bord du sous-marin, rapportent qu'ils ont appris, par l'équipage allemand, que l'Allemagne a établi un blocus permanent des eaux américaines. Le sous-marin aurait quitté Kiel avec des provisions pour six mois, mais son équipage a l'intention de rester un an en mer et de compléter ses réserves grâce aux cargaisons des navires capturés. New-York se prépare à toutes les éventualités.»

LES EXPULSIONS

Stockholm, le 11. — Le «Stockholms Tidningen» annonce que la Chambre des représentants américaine a décidé d'expulser tous les étrangers en âge de milice, qui demandent de ce fait à être libérés du service militaire.

Nos compatriotes à l'étranger

Les Œuvres d'un Liégeois applaudies en Suisse

(Correspondance particulière du *Télégraphe*)

On nous écrit de Berne: En présence de M. et Mme Peltzer, ministre de Belgique qui s'étaient spécialement déplacés de Berne pour assister à ce concert, on vient de donner à Lausanne une séance consacrée principalement à l'exécution des œuvres du soldat belge J. Wéber interné en Suisse.

L'assistance a vivement ovationné le jeune et talentueux compositeur.

M. Wéber est sorti il a quelques années du Conservatoire royal de Liége.

Il est l'auteur d'un drame lyrique en un acte «Jean Louis» et de morceaux qu'il a composés au camp de Soltau en 1916 et 1917.

Les opérations au front ouest

Opinions et commentaires

Berlin, le 11. — On mande de Genève au *Berliner Lokal Anzeiger* : M. Brunet, député socialiste de Paris, s'efforce de rassurer les milieux ouvriers et insiste en présence des dangers qui menacent la capitale, sur la nécessité qui s'impose de ne pas troubler l'ordre public.

Parlant dans le même sens, M. Renaudel, dans l'*Humanité*, les prévient qu'un excès d'impatience aurait inévitablement pour conséquence une évacuation prématurée de Paris ».

La frontière suisse, le 11. — Le colonel Egli écrit dans les *Baseler Nachrichten* : La guerre actuelle n'est pas encore une guerre de mouvement dans la vraie acception du terme; c'est encore une guerre de positions au cours de laquelle un des adversaires, en déplaçant son attaque sur l'un et l'autre secteurs, obtient des succès importants mais qui sont toujours enrayés par de nouvelles positions.»

Londres, le 11. — Reuter. — Les journaux du soir considèrent la nouvelle offensive avec une confiance calme. Le *Globe* écrit à la fin d'un éditorial, qu'il serait fou de considérer la situation à la légère. Si l'ennemi réussit à mettre Paris dans le rayon d'action de ses canons, il verra que la France, qui a maintenant à sa tête un homme comme Clémenceau, est invincible.

La Haye, le 11. — Discutant la nouvelle offensive, les journaux anglais croient que les Allemands étendront encore leur front d'attaque, actuellement long de 35 klm. et qu'ils feront tout pour accentuer leur avance sur Paris et épuiser les réserves. Certains prédisent un mouvement enveloppant dont les ailes extrêmes seraient à Montdidier et Château-Thierry. L'enjeu est considérable, aussi, les Allemands porteront la violence de leurs attaques le long de l'Oise et de la Marne.

Le *Times*, le *Morning Post* et le *Daily Chronicle* sont d'avis qu'il faut attendre ailleurs le choc imminent et prévoient qu'il sera dirigé contre l'armée anglaise.

La *Westminster Gazette* estime que, jusqu'à ce jour, les Allemands n'ont pu enfoncer le front. Le mouvement de recul des Anglo-Français s'est accompli avec méthode.

Le *Globe* dit : «Les Allemands escomptent encore obtenir, pendant cet été, des changements, résultant de la prise de Paris.

Il ne serait guère sage de nier la gravité de la situation mais, si les Allemands parvenaient à prendre Paris, ils verraient bien que la France ne se rendra jamais. Elle possède actuellement un chef militaire qui comprend la technique du commandement.

Le *Star* est d'avis que l'offensive actuelle inaugure une bataille dont on ne peut encore rien prévoir.

Le *Journal* écrit : «Le seul succès réalisé par l'ennemi est d'avoir avancé ses positions de 6 kilomètres; c'est-à-dire du quart de son front d'attaque. La route qu'il s'est frayée est flanquée partout de batteries françaises. On peut être très satisfait des résultats de la première journée.

Le *Daily Mail* annonce de Paris : «Cette nouvelle offensive prouve que les Allemands ont réellement Paris pour objectif. La population conserve le calme. Divers journaux annoncent que les Alliés seront secondés, au front ouest, par des corps italiens. A Paris, on perçoit distinctement le grondement de la canonnade venant du nord-ouest.

La défense de Paris

Genève, le 11. — Le conseil de guerre de l'Entente a décidé de n'abandonner Paris en aucun cas et de le défendre, jusqu'au dernier souffle. Les journaux préparent le public à la décision de la conférence de l'Entente dont l'application réclamera peut-être l'évacuation des non combattants.

RAVITAILLEMENT

ANS

Le Magasin communal met en vente du miel à raison de 1 kg par personne pour 1.25.

Au Magasin H.N., vente de cacao, 50 gr. pour 0.40 ; vinaigre, ménage de 1 à 4 pers., 1/2 l. pour 0.40, plus de 5 pers., 1 litre pour 0.80.

JEMEPPE

Jeudi 13, de 9 à 11 h. du matin, on vendra de la viande de cheval, prix : 2 frs le kg ; ration : un kg par ménage.

Samedi 15, de 9 1/2 h. à 11 1/2 h., distribution des pains supplémentaires (ration de 100 gr.) aux ouvriers mineurs; de 1 1/2 h. à 3 h., distribution de cette même ration aux ouvriers industriels. V. D.

Les Evénements en Russie

CONTRE LES SOVIETS

Bâle, le 11. — L' «Exchange Telegraph» annonce de Moscou que le mouvement anti-soviétiste prend une extension menaçante parmi la classe ouvrière. Dans les usines, on boycotte les travailleurs maximalistes. Dans certaines provinces, les élections ont été nettement défavorables aux soviets.

LES NEGOCIATIONS

Vienne, le 11. — M. Tchitchérine, commissaire russe des affaires étrangères, aurait prié l'ambassadeur des soviets à Berlin de demander la médiation de l'Allemagne afin de faciliter les négociations entre la Russie et la république de Transcaucasie. Ces négociations auraient lieu à Vladicaucase.

Nouvelles diverses

AU MINISTERE BELGE

Le *Moniteur Belge* annonce qu'en même temps que M. de Broqueville, tous les autres ministres ont donné également leur démission. Le Roi ne les a pas acceptées.

Chronique locale

A LA LEGIA. — Le lundi 17 juin 1918, à 5 h. 1/2, aura lieu en la salle de la Légia, une brillante soirée de chant en l'honneur de M. Pierre Hey-Kès. Nous ne doutons pas que le public ne se rende nombreux à cette fête pour applaudir comme il le mérite ce sympathique artiste.

SYNDICAT D'ARTISTES WALLONS. — On nous communique: Les artistes dramatiques liégeois (dames et messieurs) susceptibles de faire du théâtre wallon régulier sont priés d'assister à la réunion de dimanche prochain 15 courant au Café Luxembourgeois (Maison Leers) place du Théâtre, à 10 h. A l'ordre du jour: Fondation d'un syndicat des artistes dramatiques.

GRAINES. — Semez les graines de la Maison J. Collette-Ronchaine, Sté Ame Huy, vous les connaissez. Catalogue franco et gratis. 1218

ACCIDENT. — Au cours d'une manœuvre au pied de la rue de l'Académie, une voiture remorquée du tram vicinal, de laquelle les voyageurs avaient refusé de descendre, a tamponné une voiture motrice. Du choc, les vitres volèrent en éclat et des débris de verre atteignirent Mme Agnès Y., de Herstal, lui occasionnant des entailles à l'arcade sourcilière gauche. Elle fut conduite à l'hôpital des Anglais, où on lui a appliqué plusieurs points de suture. T.

LES MAISONS PILLÉES. — Pendant la nuit, des malfaiteurs se sont introduits dans le local du Syndicat des Patrons, Voyageurs et Employés de Commerce à l'école des Frères, rue St-Denis et y ont fait main basse sur du linge, une malette double en cuir, des jeux, des rubans de machine à écrire, le cachet du Syndicat. Dans une armoire vitrée, ils ont enlevé une petite baïonnette belge montée en épingle de cravate, un porte-mine en argent avec mines de rechange, un porte plume réservoir et d'autres objets.

— La nuit, des cambrioleurs ont escaladé les murs de la propriété de M. C., rue des Rivageois et se sont introduits dans les classes de l'école communale où ils ont fait main basse sur 17 stores et des essuie-mains.

— On a pénétré dans la maison de M. H., rue Edouard Wacken, par la fenêtre de la cuisine cave, et on y a dérobé 1 kg. 3/4 de viande de bœuf, une langue de bœuf, 1 kg. de beurre et des ustensiles de cuisine.

— On s'est introduit chez M. T., rue du Laveu 27, par le soupirail de la cave et on y a dérobé 3 kgs de pommes de terre, 1/2 kg de beurre, du lait et du vin.

OLYMPIA, rue Lulay, 15
Rue Cathédrale, au second?
Opérette-Revue en 4 actes. 761

ESCROQUERIE. — Procès-verbal a été rédigé à charge de Emma D., rue St-Laurent, 334, qui s'est fait remettre au magasin tenu par M. N., rue St-Denis, deux pièces de ruban au nom de M. V., rue St-Adalbert et à l'insu de celui-ci. T.

PETIT-FEU. — Un commencement d'incendie s'est déclaré dans une chambre du 2e étage de la maison occupée par M. L., rue du Vieux-Mayeur. En un quart d'heure le feu fut éteint. T.

UNE RENTRÉE. — Cette semaine aura lieu à Liége une rentrée qui fera certainement beaucoup de bruit dans le monde des habitués de nos théâtres. Samedi débutera à la Gaîté une vieille connaissance (... très jeune du reste), qui occupe une bien bonne place dans nos souvenirs: nous voulons parler de Mlle Juliette Hodiamont, qui fut pendant trois ans au théâtre du Gymnase, la pensionnaire de M. Mouru de Lacotte, chez qui elle joua les premières ingénuités avec autant de talent que de grâce. La charmante artiste se produira dans *La Rivale*, de Henry Kistemaeckers.

BATEAUX-MOUCHES. — L'administration des Ponts-et-Chaussées supprimant le chômage annoncé entre Ampsin et Andenne, la navigation a repris normalement.

VOLS. — Des procès verbaux ont été dressés à charge de [illegible] D., rue Barbe d'Or et R., rue Henri Forir, du chef de vol de vins et spiritueux au préjudice de M. H., rue Féronstrée ; Joseph F., rue Potiérue et Pierre B., place Ste-Barbe, du chef de vol d'un veston et d'une somme d'argent appartenant à M. Léon G. ; R., de Herstal, et K., rue Regnier, qui ont volé de la laine et des vêtements au préjudice de la Vve R., rue St-Léonard ; Lucien R., et Julien L., qui ont été surpris en flagrant délit de vol, rue de Hesbaye ; Annette R., ép. T., rue du Palais, du chef de détournement au préjudice de M. D., rue de l'Université ; Gustave H., rue Pierreuse, du chef de vol au camion ; Jean-Baptiste B., rue Roture, Jules V., rue Beauregard et Germaine L., rue de Robermont, du chef de vol de divers objets ; Martin R., de Chênée, du chef de vol de toile à sac au préjudice du C. P. R. ; Emile R., rue Pierreuse, du chef de vol d'une camisole, au préjudice de M. B., rue de Fétinne ; Emile M., rue Potiérue, qui a volé des vêtements apparenant à Mme Mélanie B., épouse P., rue de tFétinne, 118.

— La police recherche une nommée Catherine B. épouse F., qui a volé une couverture chez M. D., rue Ste-Ursule, 1, où elle avait été hébergée.

Elle a également dérobé chez M. Z., rue Neuvice, 59, une paire de chaussures.

— On a volé : 12 draps de lit, 10 taies d'oreiller et 6 essuie-mains chez M. T., rue de Fétinne 149 ; ou perdu, place Cockerill, un portefeuille renfermant une carte d'identité, un permis de pêche et 10 frs, appartenant à M. Joseph L., rue du Saint-Esprit ; des pots en pierre brune contenant 8 kgs de sirop, un pot en émail contenant 700 gr. de beurre et 8 verres de confitures; six paires de chaussures molières appartenant à Pauline F., rue Hongrée 6 ; du linge, des pommes de terre, du fil de fer et une quantité de verres au préjudice de M. Louis R. ; des denrées chez M. Antoine H., négociant, place de l'Université ; des outils de jardinier au préjudice de M. F., rue des Vergers ; des bottines chez l'épouse B., rue Féronstrée ; une paire de souliers en cuir noir au préjudice de M. Antoine C., rue Ste-Marguerite 210; à l'étalage de M. H., rue de Hesbaye 128, une paire de bottines de femmes ; la nuit, 3 kgs de riz, 3 kgs de pois, 3 kgs de haricots, 1 1/2 kg de saindoux et du linge chez M. Z., Montagne Sainte-Walburge 154 ; une somme de 560 frs et une carte d'identité qui se trouvaient dans une sacoche portée au bras par Mme T., rue de Berghes, à l'arrêt du tram, place du Théâtre; à l'école de Renory, 15 stores, 3 rideaux, 4 essuie-mains, un tablier et un paletot, trois paires de bottines, avec semelles en caoutchouc, au préjudice de M. V., rue Méan 3 ; une paire de souliers pour dame chez M. B., rue St-Léonard 513.

— Pendant la nuit, on a volé chez M. Henri R., négociant en chaussures, 68 paires de bottines. T.

FAUX BILLETS. — Des faux billets de deux marks portant les nos 133.211.436 sont actuellement en circulation. Quelques-uns de ces billets, qui sont entièrement dépourvus du filigrane, ont été remis en paiement au ravitaillement de la rue Grétry. T.

EN PROVINCE

En l'honneur d'un bon fermier

Une manifestation touchante à Warnoumont-Florzé

Il y a dans notre Ardenne, à deux pas des romantiques défilés de l'Amblève, en un pays de bois profonds et de villages calmes, une petite localité où, grâce à un brave homme, l'on ne connait encore que par ouï-dire les angoisses de la vie chère.

Ce paradis, c'est le village de Florzé. Ce brave homme, qui semble s'être donné pour ligne de conduite de faire en toutes choses exactement le contraire de ce que fait l'immense majorité de ses confrères, c'est M. Jean Gaspard, le fermier de Warnoumont.

Une telle conduite est trop rare, trop digne d'admiration pour ne pas mériter qu'on lui rende publiquement hommage.

C'est à cette manifestation, qui fut mise sur pied grâce à un comité formé de MM. Alfred Petit, pharmacien, à Sprimont, Adelin Nizin et Feuillen, et à l'activité duquel il sied de rendre hommage, que «Le Télégraphe» était convié dimanche.

De notre vie nous n'oublierons l'impression profonde que fit sur nous cette cérémonie qui fut si touchante, si grandiose aussi dans sa simplicité toute rustique.

Elle avait lieu dans la cour même de la ferme de Warnoumont, un domaine admirable, type accompli et harmonieux de l'architecture wallonne, avec son portail en plein cintre et ses murailles de pierres blondes, si douces au regard. Dès 2 1/2 h., des voitures venant de tous les coins de la région amènent les participants. Vers 4 h., au moment où a commencé la manifestation, une rapide évaluation nous a permis d'estimer les assistants à près de 600. Et par cet admirable soleil d'après-midi qui le colore de tons lumineux et chauds, le tableau est inoubliable. Sur une estrade improvisée ont pris place M. Gaspard, sa digne épouse et leurs quatre enfants. Derrière eux, tout émus, leurs vénérables parents. Dans l'assistance, on remarque la présence de M. Lechat, propriétaire du domaine, de M. et Mme Lechat-Doreye et de leurs enfants.

M. Alfred Petit, pharmacien à Sprimont, à qui l'on doit l'initiative de la présente manifestation, prend le premier la parole. En un long discours, chaleureux, convaincu et abondamment imagé, il oppose la belle conduite du fermier Gaspard à la cupidité, à l'égoïsme, à la félonie actuelle de la plupart de ses confrères. Il souligne en termes élevés la portée de la manifestation actuelle. Elle n'a pas seulement pour but de témoigner à M. Gaspard la reconnaissance des habitants du pays pour les bienfaits personnels qu'ils ont obtenu de lui. Son objet est plus élevé, d'une portée plus large et plus générale. En la personne de M. Gaspard, ce sont tous les bons sentiments humains que glorifient aujourd'hui les manifestants.

M. Feuillen, en quelques paroles bien senties, reprend l'éloge de M. Gaspard et se fait l'interprète de la reconnaissance de tous les habitants du pays à son égard. Il associe à l'honneur qu'on lui rend, les noms de MM. Collin, Vandeberghe et de quelques autres petits fermiers des environs, que l'on a vu imiter, dans la mesure de leurs moyens, le bel exemple de M. Gaspard, et dont on se souviendra lorsque, quand les temps seront meilleurs, on fêtera les bons fermiers avec plus d'éclat qu'on ne peut le faire aujourd'hui.

Entretemps sont apparus les souvenirs qui sont remis à M. Jean Gaspard en signe de gratitude: de magnifiques agrandissements, dus au talent de M. Goossens, des portraits du fermier, de sa femme et de leurs enfants. Cette apparition est saluée par de longs et vigoureux applaudissements.

Mais voici — qui l'eût cru? — que se montre une bonne figure bien connue des Liégeois: la figure sympathique et joviale de M. Emile Druart, le sympathique artiste que si souvent nous applaudîmes. M. Druart, qui se délasse des fatigues du théâtre dans sa retraite fleurie d'Aywaille, est en effet, un voisin et un client de M. Gaspard, et il a tenu à lui apporter son tribut de reconnaissance. En une allocution d'une forme parfaite, empreinte d'un humour exquis et d'une bonhomie savoureuse, il fait le procès des mauvais fermiers et évoque d'une façon saisissante l'heure redoutable et imminente du châtiment.

Mme Lechat-Doreye, au nom de l'Œuvre des Nourrissons et des Cantines maternelles, remercie chaleureusement M. Gaspard pour l'aide généreuse et bienfaisante qu'il n'a cessé d'apporter à toutes les institutions charitables de la région.

Et pour clore la touchante cérémonie par un mouvement charmant qui a remué tous les cœurs, le fils aîné du fermier, un beau petit gars de quatorze ans qui n'a pas froid aux yeux, remercie l'assistance au nom de ses parents. Il dit qu'en faisant ce qu'on leur a vu faire, ils se sont bornés à accomplir leur devoir de chrétiens. En leur nom, il promet solennellement que l'œuvre accomplie sera continuée. Et ce serment d'un enfant, debout devant cette assistance de 600 personnes, a quelque chose de dramatique et de grandiose qui vous pénètre...

Puisse cette manifestation grandiose, puisse le présent article lui attirer des imitateurs, ne fût-ce que quelques-uns! C'est la grâce que je nous souhaite.

Maître JACQUES.

OUGREE-SCLESSIN. — *Emprunt.* — Par délibération prise en séance du 24 mai dernier, le Conseil communal a décidé d'emprunter, par l'entremise du Crédit communal, une somme de sept cent cinquante mille francs pour faire face aux dépenses urgentes. K. D.

SERAING. — *Excursion.* — On nous communique : La Section de délassement de l'Union des Anciens Elèves de l'Ecole Moyenne de Seraing organise le 16 juin sa 2e excursion. Voici l'itinéraire : Départ du local no 8, rue Colard Trouillet, à 1 h. ou aux Biens Communaux, terminus du tram, à 1 1/2-1 3/4 h. Allée Verte, Plainevaux, Chemin de Beauregard, Roche aux Faucons, La Rosière. Retour par Strivay, Plainevaux, Allée des Acacias, Biens Communaux. L'excursion est réservée aux membres et à leurs invités. Un droit de participation de 25 centimes est perçu pour "Le Sou du Plaisir" et frais divers d'administration.

FLEMALLE-GRANDE. — *Service du lait.* — Les demandes de renseignements, réclamations, etc., concernant le service du lait, ne seront prises en considération que de 2 à 3 h., au local Doupagne, tous les jours.

Vol. — Dimanche passé, dans le courant de l'après-midi, deux individus avaient volé une brebis appartenant à M. le vicaire Lysens et l'avaient revendue à une personne de la commune pour 100 fr. M. l'abbé Lysens, accompagné du garde-champêtre, se mit à la recherche de sa bête qu'il retrouva mardi. Les deux voleurs nient être les auteurs de ce méfait. G. D.

DERNIÈRE HEURE

SUISSE

LA REINE DE GRECE

Berne, le 12. (Serv. part.). — La reine douairière de Grèce est à Zurich au chevet de son fils, le roi Constantin. On assure que loin de s'aggraver, l'état de santé du roi s'est sensiblement amélioré.

FRANCE

LE PROCES CAILLAUX-HERVE

Berne, le 12. — (Serv. part.). — Le procès intenté à Caillaux par Gustave Hervé a encore été appelé lundi. L'affaire a été renvoyée à septembre.

RAPPOPORT CONDAMNE

Berne, le 12. (Serv. part.). — On mande de Paris : Rappoport, membre de la Chambre des Députés, a été condamné à six mois de prison avec sursis pour propos défaitistes.

MAROC

MORT DE LA MERE DU SULTAN

Berne, le 12. (Serv. part.). — La mère de Moulay Youssof, sultan du Maroc, vient de décéder à Rabat, après une longue maladie.

ROUMANIE

L'EXPLOSION DE JASSY

Berne, le 12. — (Serv. part.). — On mande de Moscou : Au cours de la récente explosion 400 personnes ont été tuées.

AMERIQUE

LA QUESTION DES EXPORTATIONS

Berlin, le 12. — Wolff annonce : Le *Times* mande du Brésil que par suite du manque de cale, l'exportation de la dernière récolte de café qui se monte à 18 millions de sacs, doit en grande partie être postposée. De ce fait, les dépôts de Santos, le plus important port d'exportation, sont combles. Le gouvernement brésilien et les compagnies des docks activent la construction de nouveaux dépôts. Le *Journal of Commerce* publie une nouvelle alarmiste sur le préjudice causé aux planteurs et aux marchands de sucre de Manilla et Ploilo par suite de l'abondance de sucre. (Manilla et Ploilo sont les ports principaux des Philippines espagnoles annexées par les Etats-Unis). On y réclame d'urgence des navires pour enlever les masses de sucre y accumulées. Le sucre de la nouvelle récolte arrive déjà et les dépôts sont encore remplis de milliers de tonnes de la récolte de l'année dernière. La récolte est invendable parce qu'elle ne peut être transportée en Europe. La guerre sous-marine cause à ces colonies des blessures presqu'inguérissables. On craint également qu'après la guerre l'Allemagne ne fasse usage de l'arme forte du renoncement volontaire aux produits des colonies étrangères et qu'ainsi les Philippines et le Brésil ne perdent leur meilleur client.

ETAT-CIVIL DE LIEGE

DÉCLARATIONS DU MERCREDI 12. — *Décès:* Léon Gilliard, pellet., 40 ans, r. de la Cathédrale, 106, ép. Bott. — Joseph Mairlot, o. d'us., 66 ans, r. de Pitteurs, 31, ép. Herck. — Lucie Kinon, s. p., 68 ans, r. de Hesbaye, 81, ve Lejeune. — Marguerite Roven, s. p., 54 ans, r. de Froidmont, 196, ve Haguet, ép. Denis. — Nelly Motte dit Falise, s. p., 21 ans, r. Panaye, 2, cél.

OUGRÉE-SCLESSIN. — *Les cimetières.* — L'administration communale porte à la connaissance du public, que les fosses des cimetières devant être renouvelées, les particuliers qui désirent conserver la tombe d'un parent ou d'un ami, doivent en aviser M. le bourgmestre avant le 1er octobre 1918.

Pour jouir de cette faveur, les intéressés devront acquitter annuellement en mains du receveur communal, dans le courant du mois de janvier, la somme de cinq francs. Le premier versement devra s'effectuer à l'expiration de la cinquième année, à dater de l'inhumation. Passé ce délai, tous les monuments, pierres sépulcrales, croix ou insignes quelconques, seront démolis et le terrain qu'ils occupaient éventuellement réemployé à de nouvelles inhumations. Les matériaux provenant de ces démolitions seront tenus pendant un an, à la disposition des intéressés, qui pourront, les faire reprendre, à la condition de rembourser, le cas échéant, les frais d'enlèvement, de transport et de conservation. A l'expiration de l'année, les objets non réclamés, seront employés à l'entretien des cimetières ou vendus au profit de la commune. Le produit sera affecté aux fins ci-dessus énoncées.

La vente de ces objets sera annoncée par voie d'affiche au moins un mois à l'avance : les intéressés pourront encore, jusqu'à la veille du jour fixé pour la vente, retirer les objets leur appartenant. K. D.

Les Théâtres

TRIANON

MANON

La représentation de *Manon* qui s'est donnée le 7 juin dernier avait pour principale interprète Mlle G. Roumans dans le rôle de Manon.

Par suite d'une erreur de mise en page, nous n'avons pas donné de détails sur l'interprétation de la talentueuse artiste qu'est Mlle G. Roumans. Celle-ci d'ailleurs est suffisamment connue, et comme elle a déjà interprété *Manon* différentes fois à Liége, tous savent avec quelle voix merveilleuse et avec quel art recherché, dans la comédie et dans la diction elle détaille tous les ouvrages. A bientôt, espérons-le, le plaisir de la réentendre.

OLYMPIA

RUE CATHEDRALE, AU SECOND.

Sous ce titre mystérieux et qui vous a un petit air d'invitation et de promesse de bon accueil, M. Jean David a écrit pour l'Olympia une opérette-revue en 4 actes animée et divertissante, qui permet au spectateur bénévole de passer à peu de frais une excellente soirée. L'argument en est ingénieux et sort quelque peu de la façon un peu trop stéréotypée dont les revues sont généralement amorcées. *Rue Cathédrale, au second*, c'est l'adresse d'un nid discret et capitonné qui abrite des amours fort tendres mais coupables en sorte qu'à chaque coup qu'on toquera à l'huis, les amoureux aux abois croiront à l'arrivée fâcheuse du mari. Mais les visiteurs ne sont que les personnages habituels qui animent une revue : jolies filles en maillot symbolisant les actualités, types bouffons, ballerines alertes et souples. Vous dire que la plupart des scènes, sinon toutes, sont consacrées à se plaindre de la cherté de la vie et à flétrir la cupidité bien connue des spéculateurs, ce serait supposer que vous vivez dans une tour d'ivoire et que vous ignorez absolument que ces deux sujets-là sont ceux qui occupent le plus tyranniquement l'esprit de chacun. Tout un bataillon d'élégantes personnes et d'acteurs consciencieux contribuent à la réussite de cette œuvrette sans prétention. Nous avons applaudi tour à tour la jolie voix et le jeu alerte de Mme Letems, l'entrain endiablé de Mlle Guillain, la beauté sculpturale de Mlle Louise Robs, la ligne svelte de Mlle Nelly Pax, l'élégance et le jeu aisé de M. Léon Pasca, les dons comiques de MM. Paul Haurey, L. d'Harcourt, A. Lamury. RACOTIN.

LES ŒUVRES

Nous avons reçu du Cercle «Les Intimes du Sud» de Liége, la somme de 11 fr. 15, produit d'une collecte faite au profit d'une famille nécessiteuse à l'excursion du 2 juin à Vaux-sous-Chèvremont. Le Cercle nous prie de remettre cette somme à M. François Fabry, rue Dothée, 67.

POUR NOS VIEILLARDS ET AFFAIBLIS. — L'œuvre nous communique les dons reçus pendant le mois de mai : liste de Mlle Weimar 17,80; liste de Mlle Janssen 11,50; liste de Mlle J. Bois 7,50; liste de Mlle J. Griaux 4,25; liste de Mlle Béguin 2,85; liste de Mme Fincœur 3,50 plus 15 œufs; Mme Olfers (groupe d'élèves) 6,25; M. Defrère 2,50; anonyme 2,50; M. T. 0,50; Mlle Brimbois (groupe d'élèves), 2,00; Mme Wyntjens-Ransonnet, de Welkenraedt, 25,00; Mme Charles 1,25; M. Braibant 25,00; pour que Jules revienne 1,25; produit d'une vente de fleurs effectuée par la petite Magda 12,03.

Le Comité remercie les protecteurs de l'œuvre pour les dons qu'ils ont envoyés ce mois. Il rappelle au public que le nombre de ses protégés s'accroissant de jour en jour, ses besoins augmentent en proportion. Prière d'adresser les dons, rue Wazon, 101, Liége.

LES SPORTS

FOOTBALL. — REGION DE LIEGE

TOURNOI DE CHARITÉ D'ANS F. C.

Résultats de la 3e journée

Scolaires : F. C. Liégeois-Ans F. C. 1-1
Finale : F. C. Liégeois-F. C. Bressoux 1-0

Les rencontres inscrites au programme de la troisième et dernière journée du grand tournoi d'Ans F. C., avaient attiré, au terrain du Beaujonc, une foule que l'on peut aisément évaluer à plus de 1500 personnes.

Toutes deux furent âprement disputées et donnèrent lieu à des luttes émotionnantes autant que courtoises et correctes. Le F. C. Liégeois, continuant la série de ses succès, clôture dignement la saison en enlevant la place d'honneur de cette intéressante compétition. Cependant, il est juste de reconnaître que la victoire des «rouge et bleu» n'est pas pleinement méritée et qu'un drawn eût mieux représenté la physionomie du match. Dewérixhas, qui remplaçait Breuu au back, s'y montra une véritable révélation et brisa de nombreuses attaques dangereuses des avants liégeois. Il en est de même du goal-keeper Maréchal, lequel semble retrouver sa grande forme d'antan. Citons encore Lemal qui, se montra le joueur adroit et scientifique qu'il fut de tous temps. Les équipiers du F. C. Liégeois se dépensèrent sans compter pour ne pas laisser échapper la victoire tant convoitée; Léonard se révéla joueur de grande classe, de même que Voituron qui, jouant center-half, fit preuve d'une connaissance approfondie du jeu de football; quant à Bartholomé, il fut toujours lui-même.

Après une partie, où les scolaires du F. C. Liégeois et du Ans F. C. réussirent chacun un but, le référé, M. Henri Lamoureux, donne le signal du kick-off aux finalistes, dont les teams étaient composés comme suit :

F. C. Liégeois : (G.) Kooren; (B.) Bartholomé et Verbinnen; (H. B.) Omry, Voituron et Lairesse; (F.) Coipin, Gévers, Petit, Dethine et Léonard.

F. C. Bressoux : (G.) Maréchal; (B.) Arnoldy et Dewérixhas; (H. B.) Snyders, Valière et Loncn; (F.) Ivan et Octave Dalliège, Gilbay, Wéry et Lemal.

Liége gagne le toss et choisit le camp avantagé par la descente. Les premières minutes de jeu voient Bressoux donner à fond et enfoncer littéralement la défense adverse, Bartholomé se dépense fortement et réussit toujours à renvoyer à ses forwards. Liége s'y remet cependant et même quelques attaques dangereuses. Une de celles-ci provoque une mêlée devant les filets de Maréchal et Gévers marque un goal, justement annulé pour offside de Voituron. Une nouvelle descente des forwards «rouge et bleu» provoque une belle combinaison Petit-Gévers. Celui-ci envoie un dur shot que Maréchal ne peut caler qu'imparfaitement; les Liégeois comptent leur premier but, très applaudi par leurs nombreux supporters. Le jeu devient ensuite partagé et, à part quelques rares échappades de part et d'autre, il se concentre au milieu du terrain. Sur une attaque des avants «jaune et blanc», Lamal, à trois mètres du goal, reprend de la tête, mais envoie trop haut, ratant ainsi une occasion unique d'égaliser. Au repos, 1-0. Dès la reprise, les clubmen effectuent plusieurs descentes. Le jeu s'égalise ensuite jusqu'au moment où les bressoutois, donnant courageusement, viennent menacer les filets de Kooren; Bartholomé se voit forcé de concéder trois corners consécutifs, qui ne modifieront pas le résultat. C'est ensuite au tour de Dewérixhas d'intervenir plusieurs fois pour briser les durs essais des «rouge et bleu» et la fin est sifflée alors que, sur une nouvelle descente des bressoutois, Bartholomé s'était encore trouvé dans l'obligation de mettre corner. JIDÉ.

Nécrologie

Les familles Berloz, Van Mechelen et Wéry nous prient d'annoncer la mort de

Monsieur François Berloz

Veuf de Marie DETILLEUX

décédé à Bierset, le 10 juin, à l'âge de 87 ans.

Les obsèques, suivies de l'enterrement, seront célébrées le jeudi 13 courant, à 10 heures, en l'église de Bierset. f 6179

Réunion à la maison mortuaire à 9 h. 3/4.

Les familles Schindeler, Tilman et Cloes nous prient d'annoncer la mort de

Madame Vve Henri SCHINDELER

Née Céline TILMAN

pieusement décédée le 11 juin, à l'âge de 63 ans. Les obsèques suivies de l'inhumation au cimetière de Robermont, seront célébrées le vendredi 14 courant, à 11 h., en l'église Ste-Croix. Réunion à la mortuaire, rue St-Pierre, 12 à Liége, à 10 1/2 h. f 6235

On nous prie d'annoncer la mort de

Monsieur Fernand GERKINET-SIMONON

INGENIEUR

décédé à l'âge de 36 ans, après une pénible maladie, muni des secours de la religion.

Les obsèques, suivies de l'inhumation dans le caveau de la famille, auront lieu le vendredi 14 ct, à 10 h., en l'église St-Lambert, Herstal.

Réunion à la maison mortuaire à 9 1/2 h., rue Haute Marexhe 234, à Herstal. f 6236

C'est avec un vif regret que nous avons appris le décès de Mme Vve Henri Schindeler épouse de feu Me Schindeler, le brillant maître si regretté.

Mme Schindeler avait un cœur d'or. Ce fut une épouse modèle et une mère admirable. Elle était la mère de MM. Emile et Fernand Schindeler, avocats.

Nous présentons à l'honorable famille endeuillée, l'expression de nos plus sincères sentiments de condoléances.

Plantations RUISON à Heers
Disponibles : Plants de poireaux et céléris râves. f. 5809

Voies Urinaires Peau. - Dr FOUAT CHÊNÉE (tram) A 2 h. f. 4671

ACTIONS-TITRES. Achat d'Obligations. — Payement immédiat 9 à 6 h., dimanche de 9 à 12 h. Rue de l'Université, 11. 6002

LES SPECTACLES DU JOUR

CE MERCREDI 12

GYMNASE. — A 7 3/4 h., *Anna Karenine.*
TRIANON. — A 7 h., *Princesse Dollar.*
GAITE. — A 8 h., *La Griffe.*
TROCADERO. — A 7 h. 3/4, *Ayel Ayel Ayel!!* revue locale.
WINTER. — A 8 h., *Montmartre*, pièce en 4 actes de Pierre Frondaie, avec Mlle Dherblay.

CE JEUDI 13

GYMNASE. — A 7 3/4 h., *Anna Karenine.*
TRIANON. — A 7 h., *Le Chalet* et *Mireille.*
GAITE. — A 3 h., *L'Embuscade*; à 8 h., *La Griffe.*
TROCADERO. — A 3 1/4 et 7 3/4 h., *Ayel Ayel! Ayel!!* revue locale à grand spectacle.
WINTER. — A 4 et 8 h., *Montmartre*, pièce en 4 actes, de Pierre Frondaie, avec Mlle Dherblay.
KURSAAL. — Music-Hall. — Attractions diverses.
CINEMA MONDAIN. — Et si je t'aime prends garde à toi. — Vengeance du passé. — Le journal de Gossy. — Un drame à Séville.
STELLA. — Donato, comique-grime; Karmy-Delbe, diseuse à voix; Léo Laudry, excentrique musical.
CINEMA ROYAL. — Berthe Douret, diseuse. — Zigomar, comique. — Carlo Celly, acrobates. — Rosilia, trapéziste. — *La Tâche*, pièce en 1 acte.
OLYMPIA. — A 8 h., 1re de *Rue Cathédrale au second*, revue en 4 actes.

Renseignements

Acc. de pianos, J. Dopéré, r. de Boncelles, Ougrée. 395

La pers. ayt trouvé raquette tombée du tram I, bd Sauvenière, vendredi, est priée rapp. c. réc. r. d. Champs 58. f 6165

BANDAGES À RESSORTS pr VÉLOS *Souples-Elastiques* On dirait du pneu ! Mon F. HEENS 27, R. André Dumont 25429

Demandes d'emploi

Cuis. moil. réf. ch. pl. s'ad. 50, rue Neuve, Huy. 17933

Jne homme sérieux, 30 ans, dem. place chef gne culture. Kinkempois, rue Renory 138 f 6148

Pers. sér., 35 ans, sachant diriger mén., dem. pl. comme gouv. mén. dans petit mén., tient aux égards, r. St-Remacle 11. f 6155

Jne fille hon. dem. place servante, rue du Tilleul, 61, Mons-Crotteux. 4584

Jeune fille dem. quartier à faire ou journ. pr ret. le soir. Rue Vivegnis, cour Riga, 40. f 6203

Ménage ch. pl., mari dem. et femme cuis. ou concierge. S'ad. r. St-Laurent, 138. f 6104

Jne femme hon. dés. demi-journée le matin, ou cuisine, s'ad. rue de Tilleur, 19. f 6189

Jne fille 22 a., sach. coudre et traire, ay. déjà servi, ch. pl. de ferme, b. cert., s'adr. M. S., r. Mutualité, 31, Chénée. f 6198

Dlle con. holl. franç., allem. dem. pl. dem. de magasin ou autre, s'ad. pl. Béguinages, 8 f 6194

Serv.-cuis. dem. pl. b. cert. s'ad. rue Goffin, 36. f 6192

Jne fille hon. ayt été infirm., dem. pl. près malade ou bébé s'ad. r. Ed. Wacken, 28. f 6223

Offres d'emploi

On dem. ouvrier charron chez Pirotte, aux Awirs. f 6123

On demande aide-conducteur de rotative tr. capable. Inutile si pas au courant. Faire demande par écrit à l'Administration du Journal. R.883

Affaires Immobilières
Faisons appel à personnes posséd. conn. prat. et approf. et relat. apprée. pr la réal. de transactions intéressantes, 184, Boulevard d'Avroy. 505

DIRECTION ***à conférer à Mr ayant gr. connais. pratiques dans affaires immob. relt étendues, fort organisateur pouvt donner des preuves certaines de capac. et d'initiat. fixe et participat. bénéf. Référ. 1er ordre exig. Inut. si pas tout à fait à la hauteur. Adres. dem. par écrit à l'Immob. Générale Belge, 184, Boul. d'Avroy, Liége.*** 19400

ARTISANS OUVRIERS ayant fait des modèles de jouets d'enfants ou jeux, peuvent les présenter de 10 à 12 h., 43, rue des Fossés, Liége. 682

L'Ecole Pigier 6, av. Blonden, Liége. Commencera le 15 JUIN de nouv. cours d'ANGLAIS de FRANÇAIS et d'ALLEMAND. Profes. Nationaux. 13239

On dem. un régleur pour visserie. Se présent. de 10 à 12. rue Saint-Léonard, 131. f 6120

On demande servante rue Lairesse 15. f 6126

On dem. fille de quart. r. des Guillemins 105. f 6139

On dem. r. de Campine 191, femme d'ouvrage pr faire 1/2 journ. ts les jours. S'y prés. entre 9 et 12 h. f 6152

On dem. bonne cuisinière rue des Guillemins 71. Inut. sans b. références. f 6158

On dem. une serv., de préférence orpheline, de 17 à 18 ans, propre et active, ayant servi. S'adres. à la librairie Dubois-Brenne, à Hannut. 25174

On dem. une serv. sachant bien traire. Remacle Collette, à Maison-Bois, Ensival. 701

On dem. apprentie en parapluies, r. Bidaut, 54. f 6190

On demande servante, rue Bergerue, no 2. f 6197

Dem. forte serv. sach. un peu cuisine, 126, r. Fragnée. f 6183

On demande servante très propre, jusq'après-dîner, pas nourrie, 4, rue Bergerue. f 6219

On dem. pr restaurant jne fille de conf., conn. l'all. ou flam., r. Grétry, 24. f 6217

On demande bonne, rue Neuvice, 49. f 6216

On dem. fte fille camp. sach. t. faire, bs gages, logem. et nourr., Ve Dawance, place Dordange, Jemeppe. f 6215

On dem. pr la camp. jne orpheline munie de b. cert., s'adr. vendredi de midi à 2 h. rue des Clarisses, 25, Liége. f 6214

Coiffeur dem. ouvrier ou fort demi r. Hemricourt, 58. f6213

D. ébéniste, r. Casquette, 25. f 6212

On dem. dlle mag. interne, 19, rue Vinâve-d'Ile, se présenter de 2 à 3. f 6211

Ch. serv.-cuis., 30 à 40 ans, sach. les. et rep., log. ch. elle réf. ex. r. Grandgagnage, 14. f 6207

JEUNES FILLES sont demandées pour apprendre à colorier des cartes postales, métier facile, travail durable assuré, 32, rue de la Commune, Liége. f 6200

On dem. un bon employé. Inutile de se prés. sans réf. et certificat de premier ordre, Quai de Longdoz, 59. f 6202

On demande servante, bd Emile de Laveleye, 19. f 6227

Emplois à conférer

La «Caisse Commune de Belgique», Société Coopérative d'Epargne et de Prévoyance, 4, rue Philippe de Champagne, Bruxelles, ch. bon Inspecteur-Organisateur dans chaque province. Position sûre et lucrative pour agents sérieux, honorablement connus dans le monde des cultivateurs et résolus à travailler activement. Ec. au Directeur en indiquant âge et références.

On dem. 1 2 ouv. tailleuse, 72, rue du Vertbois. 4586

On demande une femme d'ouvrage et une bonne d'enfant, r. Neuvice, 22. f 6233

Ventes et locat. d'immeubles

Jolie Villa, thier d'Oupeye, Vivegnis, à vendre. 1674

Belle maison, rue Gaucet, 45, à vendre. 1675

Fort belle maison, Avenue Albert Mahiels, 7, à vendre très avantageusement. S'adresser Delienne, notaire. 1676

Gr. maison à vendre ou à louer, rue Souverain Pont, 37, s'ad. rue Fusch, 36 14678

Sommes acheteurs de Fermes, domaines import. et gds immeubles de rapport. 184, boul. d'Avroy 508

Jolie propriété à vendre, r. des Marets, 26. S'adresser Delienne, notaire. f 663

Ménage de 2 pers. ch. quart. de 2 ou 3 p. si poss. Centre. Ecr. L. T., r. Henri Maus 21. R.593

On cherche à acheter aux environs de la rue de la Régence, immeuble devant servir après la guerre à commerce de gros, deux entrées si possible. Ecr. V. Peters, architecte, rue Ste-Marguerite, 43. R. 891

On. ch., env. centre, salle 8x9 m. conv. pour réunions, gymnastique, musique, etc. Ec. 175, r. de Campine. R.884

On dés. louer villa meublée plateau de Cointe. S'ad. quai de la Goffe 1. f 6147

Cherche mais. entrée charretière avec gd magas., centre ou envir. gare. Ec. à l'aubette Pont d'Avroy. f 6145

A vendre MAISON quai Mativa. S'ad. not. Biar, place Cathédrale. 1373

LES ATELIERS de Constr. de la Meuse à Sclessin demandent UN POINTEUR et UN DESSINATEUR de préférence ayant travaillé dans un bureau de constr. et principalement dans la constr. des locomotives. Faire off. de serv. détail. en ind. référ. au bureau de la Société. f.6176

Petit qu. garni à l. com. p. 1 ou autre, r. Harles, 66 f 6200

A vendre : 1 ferme de 1 h. à Deyne-Heusay, libre 1919; 1 de 8 h. à Aubin-Neufchâteau, libre 1919; 1 de 20 h. à Warsage, libre 1920; propriété de maître à Blegny av. ferme et 2 h. 1/2 de pr. arb., libre dans 4 mois; 1 maison de maître, neuve, conf. mod., jard. 800 m2 à Jupille : 60,000 fr. et mob. de s. à mang.; 1 mais. de rent. rue du Beau Mur : 38,000 fr., libre; 5 mais. à Seraing, rue Morchamps, pr 30,000 fr.; 1 villa de 8,500 fr. à Tilff. S'ad. 107, rue Ste-Julienne. 25686

Trois-Ponts. A v. le joli petit château des Trois-Ponts conf. mod. Situation unique. S'y adresser. 796

Médecin offre appartemt garni ou non à Namur, éclairage et 50 frs par mois à 2 dames ou dem. cath., dist., sans profession, en échange de pet. services. Ec. Docteur, rue Saint Nicolas, 8, Namur. 16222

A 1r rez-de-ch. de 4 pl., pr. de gu., r. Franchimontois 85 f6180

Mr sérieux ch. chambre garnie, faire cuisine. 131, Bd Sauvenière. f 6184

Dame ch. appartem. 3 pl., prix mod. Ecr. 5 place Saint-Christophe. f 6193

Belle mais. à 1er, jard., rue de Joie, 64, loyer 1000 frs. f6188

Grande maison av. magas., à 2 entrées à rues différentes à louer. Ec. r. St-Gangulphe, no 16. f 6226

A v. ou à ler 1000 fr. maison 19, rue St-Jean (Centre). f 6230

Appartement à louer pour bureau, 19, rue du Pont-d'Avroy (Maison Bastin). R. 803

Ventes et Achats

On achète draps de lit usagés en bon état, 48, rue des Eburons, Liége (le matin). f 4983

VIEUX PAPIERS Ach. livres, regist., arch., etc. G. LEBLANC, Liége, 44, Rue du Palais, 44. 770

Timbres-poste Amateur dem. collect. Ecr. G. L., rue Bertholet, 8. R.561

J'achète Vis à bois. Vis à métaux tête plate ou tête ronde, avec écrous ou sn écrou de 16 à 25. Goupilles. Tirefonds tête carrée ou hexagonale de 24 à 32 de force et 120 mm. max. de longueur. Faire offre par écrit avec spécification et prix 54, bd de la Constitution. f 5059

HUILE préparée pr peintures foncées 12,50 le kg. *Couleurs préparées 10,00 le k.* 52, r. des Clarisses, 52. 718

La fabrique Liégeoise de **BOUCHONS** MOTTE, rue Panaye, 2, pr cause d'agrandis. a transféré ses magasins de la rue la Casquette à la rue St-Jean 11. Paye toujours hauts prix. f5118

Spté Cuisinières MAJOLIQUE Lacroix-Pauchenne 132, rue Saint-Gilles, Liége 756

VIEUX DENTIERS J'ach. au plus haut prix, rue Cathédrale, 112, Liége f5829

Huile siccative pr peintures *Couleurs indust. préparées, Mastic, goudron végétal, Minium, Couleurs en poudre. Bur. 58, quai Fragnée, 58.* 591

Voitures à vendre, buggy, tonneau neuf et d'occ., 6, rue Billy, Bonne-Femme. f5155

Achetons aux plus hauts prix : lingeries, habillements, chauss., mob. de luxe, etc., 149, rue St Gilles, 149. (710

Particulier désire acheter MACHINE A ECR. Underwood ou Smith Premier préférence. mettrait bon prix. Ec. Batten, 104, rue Hullos. f 5738

Outillage, quincail., papier verré, clous, suis ach. R. D. 65, r. du Lombard, Bruxelles. 767

On désire acheter matériel complet de pharmacie, s'adr. 11, rue Sœurs de Hasque. f 5478

On achète peaux et fourrures en bon état, r. Entre-deux-Ponts, 2, Liége. 706

FIL DE FER GALVANISÉ de 3 et 4 m/m diam. Ecrire Sté Lamort et Demeter VIELSALM 715

VINS. — Ach. caves part. haut prix, enl. dom. payem. compt. Ec. P. T. r. Sohet, 23. 722

Extraits Liqueurs - Parfums savons - Présures - Colorants. Hyeulle 15, r. A. Dumont - - LIEGE - - 567

Occasion. Linoleum buffet et bureau ministre à vendre, place du Parc, 3. 787

Occ. M. ch. à c. L. XV, chêne sculpté 1800 f. 24, r. Villette. 788

Anes et Brebis à vendre, Halleux, à Trooz. f 6175

On cherche courroies usag. r. Belle Vue, 15, Robermont f6172

Rayons avec 3 armoires vitrines et fond d'étal., 15, r. de l'Harmonie. f6171

Vente et achat de chaussures et vêtem. Ed. Demarche, rue d'Amay, 4. 786

J'ach. Roul. Phonos à 14,50 le kg., rue St-Léonard, 457 f6138

On dés. ach. d'occ. beau buffet. S'adr. r. Jean d'Outremeuse, 155. f6137

Suis ach. : limes, boulons, vis, scies, mèches amér., outils de g. R.D., 65, r. Lombard, Brlles 792

Deux belles chèvres lait. à vendre, rue Sous l'Eau, 56. f6162

A vendre bon marché 2 cochons à reproductions, 5 mois. Fabr. Nationle, Herstal. f6173

A vendre : Manteau damier et pèlerine de dame, gabardine fillette, corset, soie blanche pour blouse, 25, r. Pont d'Avroy, au second.

BOUCHONS neufs 35 frs le k., 15 et 18 cent. pièce, les vieux 20 et 25 frs le kg; litres cruchons 40 frs le cent; Vittel 15 frs le cent; Vichy, Champagne, celles à vin, 7 frs le cent. f5830 Maison COLSON R. du Potay, 17-19, LIEGE

On dés. ach. b. piano, 31, rue Ste-Marie. f5832

A vendre (occasion) : Fûts métalliq. sirop (neuf). Bottes pr pêcheurs-terrassiers, rue Surlet, 67, Liége. R 767

ROULEAUX PHONOS. — J'achète toutes quantités à 10 frs le kg. Ch. DUCHESNE, Statte. R 858

Bois découpé à vendre rue Surlet 67. R 828

MEUBLES, LINGE Vêtem., lino., glac., piano, couv. payés HAUTS PRIX, 24, rue Villette, 24. 724

Bon piano Focké à vendre 41, quai de la Dérivation 41 R.899

Belle garniture de cheminée à vendre r. Surlet 67. R.383

BOUCHONS J'ach. champagne jusque 40 cent. pièce, vieux et neufs à vin aux plus hauts prix, rue Souverain-Pont, 3. f5888

COUVRE-LITS CROCHETES achetés chers, 53, r. Maghin. f5976

Ach. vieux papiers pl. ht prix rue Fond Pirotte 106. f5973

Rouets à filer dep. 12 fr., fonction. garanti. Apprentiss. gratuit et garanti. Fabricant : GRIMBERG, Rue Walthère Jamar, 213 ANS 4550

Couvre-lits et tous ouvrages crochetés sont achetés au plus fort prix, 43, r. César Franck (maison fermée) f5862

VINS J'achète caves particulières hauts prix. Enl. à dom. Discrétion. L. D. Clesse, Hôtel du chemin de fer, Liége, Guillemins. f6017

BOUCHONS 80, rue Natalis paie 10 o/o plus que concur. Bordeaux, tonne, champagne. f5988

J'achète GLACES même abîmées, 24, r. Villette 24. 755

J'achète harnais en t. g., même usagés. Buggys, voit., charrettes, etc. Rue Sous-l'Eau, 15, Liége. f6228

Groenendaels, choix nichées, pure race, chaussée Brunehaut, 2, Liers. 4585

Choix machines à coudre, d'occasion, rue du Progrès, 43, Jemeppe. 4583

200 Lapins, Volailles Œufs à couver, DANSE, rue Fétinne, 16, Trams 4-7-8. 647

Dem. glacières pr blle, pl. du Théâtre, 6, E/V. f6229

B. chèvre laitière à vendre 46, r. de Bruxelles, Ans. f6224

ACHETE **Miel pur d'Abeilles** Jamar, café Quaden, Liége. f6231

On dem. d'occ. clapier démont., dernier modèle, 4 à 6 loges, 46, r. Ferrer, Seraing. f6196

A v. superbe harmonium. r. Camille Lemonnier 60, f6205 Anglour.

Bel harmonium à v. S'ad. r. Dossin 14, entre 6 et 7 h. f6203

Dem. pianos de 5 à 1300 f. r. Cockerill 32, Seraing. f6209

Mobiliers à v. r. Ernest de Bavière 21. f6220

Cassis, Menthe, Raspail, etc., 3,50 litre, r. Fragnée 71. f6208

Occ. B. choix voitures d'enfants r. Sous l'Eau 63. f6218

PRODUITS AUTORISÉS

Potages "Express" -:- Pudding Powder

EPICES FINES EN SACHETS

Bouillon "Liberator" Garanti composé exclusivement des éléments indispensables pour l'obtention d'un bon consommé.

SPÉCIALITÉ POUR RESTAURANTS, CAFÉS, HOTELS, ETC. 25220

- BOUILLON "LIBERATOR" MADRILÈNE -

Toute commande d'essai qui ne donnera pas satisfaction sera reprise

AGENT DÉPOSITAIRE POUR PROVINCE DE LIÉGE : VAN DEN STORME, 22, Bd de la Sauvenière, 22, Liége.

On ch. b. fort poney, prix et rens. Th. Balleus, r. Ste-Marguerite 121.

A v. 6 m. soie Messaline, 5 m. grenadine 1m40 large, noir, imp. Serwir 10, Herstal f6178

Voitures d'enfants, poussettes, anglaises et autres, tentes et ombrelles, tricycles, chaises et divers, 30, rue des Clarisses 30. f6145

Avis aux Fermiers 500.000 poireaux à repiquer. Faire offres Arth. Mosbeux, courtier, Huy. f6134

Achète vêtements, linge, chaussures, r. du Rèwe 5. f6177

Cause départ, piano neuf à v. d'occ. 18, r. Thier Savary. f6182

On ch. niche gr. moyenne et escarpolette occ., b. état. Ec. av. des Ormes 5, Cointe. f6191

Bon piano et gr. glacière à v. 22, r. St-Séverin. f6185

Occas. Imperméable noir avec c. grande taille et état neuf r. César Franck 51. f6186

Tailleur dame entier. neuf à vend. 225 fr., 2, r. d'Amay. f6157

A v. ch. à c. noyer style 2000 fr. Rue Lambinon, 25 f6165

Petite industrie. On désire acheter 1o scie circulaire à ruban montée pour scier le bois pr adapter force hydraulique, 2o polissoir à marbre, 3o lapidaire, 4o machines outils de marbrier. S'adresser Scierie Goffe et Lallemand, Samson-Namèche. 798

Objets Perdus

Perdu entre Fléron et Liége, broche émail entourée de perles fines. Rapporter contre récompense, 58, rue Darchis, Liége. f6232

Le portefeuille trouvé lundi soir près de St-Denis par Monsieur au pardessus beige et chap. de paille appartient à Mlle Jassin, coiffeuse, 13, rue Ste-Aldegonde. Bonne récompense. f6199

Perdu mardi après-midi de quartier Outre-Meuse, petit chien fox terrier, tête tachée feu. Ram. contre récomp. r. Surlet, 23. f6234

Commerces à remettre

A remettre Fab. cigares de ville province, firme conn., belle sit. assurée. Ec. Lucien de Waleffe, Hasselt. 560

Enseignement

Piano et solfège, leç. partic., prépar. exam. (prix guerre), méd. Conserv. 118, r. Paradis R.992

Anglais, all., esp., rus. pr prof. Polyglotte, 11, rue des Célestines, 11. R 841

Capitaux

Prêts hyp. 107, r. Ste-Julienne 25680

CAPITAUX à placer sur hypothèques, 184, Bd d'Avroy, Liége. 506

Prêts hypothécaires Remboursements pr annuités A. LAFONTAINE à Ouffet f5226

Divers

Mme DEDRICH, accoucheuse de 1re classe, r. Mandeville, 39, consultations de 10 à 4 h. 795

Madame CROMPS Accouch. 1re cl., consult. ts les jours, r. Paradis, 134. 549

ACCOUCHEUSE de 1re clas. Consultat. ts l. jours. Prix modér. G. Schmitz rue Des Fanchon 7, près du Pont Maghin 232

Mme Nemery accouch. de 1re cl. Consultation t. l. jours avant 12 h., sauf vendredi et samedi. *rue de l'Académie, 33, Liége* SOINS ANTISEPTIQUES R. 803

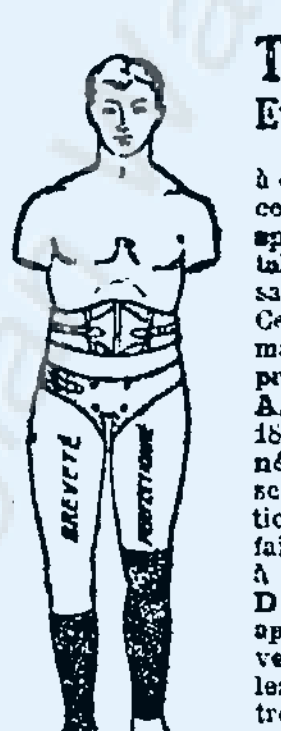
Mme MÉAN, accoucheuse 1re classe, r. des Wallons, 28 481

Accoucheuse diplômée 43, rue Varin, 43.

Maison d'Accouchement BURNAY FONDÉE EN 1890 59, RUE VARIN, 59 Mme Burnay reçoit ts l. jours Consultations. 749

Mme AMAURY accoucheuse, rue de Sclessin, 41, Pension, consult. 723

Robes et Confections pr dames, pr enfants, dernière mode. Travail soigné, prix modéré. Mlle BASZIL, rue des Wallons, 130, Liége. R.568



Traitement de la Hernie

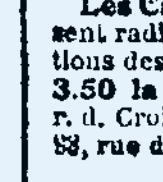
Eventration, Hydro et Varicocèles

Contention parfaite, réduction graduelle à disparition totale de toutes hernies, descentes ou déplacements, par les appareils spéciaux réglables sans ressort, portables jour et nuit et pendant tous travaux sans gêne ni danger. Garanties absolues. Cette invention, étant sérieuse, est recommandée par les sommités médicales. Propriété exclusive du spécialiste breveté A. DUMONCEAU, firme belge fondée en 1885, se succède de père en fils ; 33 années de succès et d'expérience ; fournisseur aux Hôpitaux, Cliniques, Administration du chemin de fer, Bureaux de bienfaisance. Nombreuses références médicales à la disposition de tous. Le spécialiste DUMONCEAU, traitant loyalement, après examen du cas soumis, déclare ouvertement si guérison est possible, délivre les garanties les plus valables sous contrôle de médecins.

Brochure gratuite sur demande 21, rue aux Choux et 65, rue de la Meuse, BRUXELLES.

Visites, essayages gratuits de 8 à 4 heures, à

NAMUR DIMANCHE 7 JUILLET, Hôtel du Midi, rue Godfroid,
LIEGE LUNDI 8 JUILLET, 125, r. des Guillemins, 125.
HASSELT MARDI 9 JUILLET, de 8 à 1 heure Hôtel Willems.



TACHES DE ROUSSEUR Disparition rapide par la "Lotion Beauteint", 5 fr. Pharm. Vivario, pl. Université, Liége. — Verviers, Ph. CroixBleue, 2, rue Hodimont, 2. — Huy, Pharm. Populaire. f 6068

Voies urin., Vessie, Reins, Foie

Les Capsules Blanches du Docteur Davidson guérissent radicalement à tout âge toutes les maladies et inflammations des voies urinaires, gravelle, urines troubles et brûlantes. 3.50 la boîte de 50 capsules. Pharm. VAN RENTERGHEM, r. d. Croisades, 15, BRUXELLES; LIEGE, Pharm. GOOSSENS, 58, rue de la Cathédrale. 19561

Etude de Me Jules DEJARDIN, notaire à Liége rue du Jardin Botanique, 28

On demande à acheter environs de Liége

Château ou Vaste Propriété

pouvant convenir pour pensionnat.

Capitaux à placer sur hypothèques. (f.[illegible])

Etude de Me Louis BERGER, notaire à [illegible] 32, Rivage-en-Pot.

Le Lundi 24 Juin 1918, à 3 heures, Me Berger vendra publiquement en son étude,

Une Maison de Commerce

sise à Liége, coin des rues Féronstrée et Saint-Thomas, n. 149, de 65 mètres carrés.

Susceptible d'un loyer de 2.200 francs.

Pour visiter, lundis et jeudis, de 2 à 4 h. f.2863

Etude de Me A. COLLIN-RENSON, not. à Ougrée, quai Louva, 25

Le Mardi 18 Juin, à 2 h., en l'étude, vente publique, définitive, en 3 lots, de

La Ferme et Propriété de Cornillon

66 hectares de terres, prés et bois sur Seraing, Ougrée et Boncelles.

1er LOT : METAIRIE HEYNEN, 13 hectares, adjugée provisoirement, 33.500 francs.

2e LOT : METAIRIE HALLEUX, 17 hectares, mise à prix, 35.000 francs.

3e LOT : LA FERME DE CORNILLON, 36 hectares, adjugée provisoirement, 91.000 francs.

Réunion au gré des amateurs.

Pour renseignements et plan s'adresser en l'étude. (f.3504)

Etude de Me FRAIPONT, notaire à Marchin

LES AVINS-EN-CONDROZ

VENTE PUBLIQUE EN UNE SEULE SÉANCE

de six Maisons et 8 hectares 60 ares de terres

Jeudi 20 Juin, à 2 h., au café Steylaers, à Les Avins-en-Condroz, M. Joris, bourgmestre de Les Avins, fera vendre par le notaire Fraipont de Marchin,

UNE BONNE MAISON DE RENTIER et CINQ MAISONS DE CULTIVATEUR avec toutes les dépendances agricoles et 8 hectares 60 ares de bonnes terres, prairies et emplacements à bâtir, le tout situé à Les Avins-en-Condroz.

Très grandes facilités de paiement.

Pour le détail, voir les affiches et pour renseignements s'adresser en l'étude du dit notaire Fraipont, à Marchin. (17858)

Etude de Me NOLS, notaire à Aubel

FERME DE 66 HECTARES

PRES D'AUBEL

à vendre. Environ 10 hectares en Hollande. Conditions avantageuses. S'adr. au notaire Nols, à Aubel. (f.3924)

Etude de Me GERARD, notaire à Verviers

Très Belle Ferme

Sur le plateau de Herve, Communes de Retinne, Fléron et Ayeneux, comprenant bâtiments d'habitation et d'exploitation, prairies très bien arborées, plus DEUX MAISONS avec jardin devant la ferme, à vendre par le ministère du dit notaire, le jeudi 27 juin 1918, à 12 h., chez M. Victor Sauvenière, rue de l'Hôtel de Ville, à Herve, occupée par M. Hacken. f.182

CRÈMES POUR CHAUSSURES A L'ESSENCE DE MIRBANNE

Qualité d'avant la guerre, 350 frs le mille. Boîtes de 65 m/m

PATE pour poêles, 25 francs le cent.

Savon mou Aussi bon que l'ancien. 5 fr. le kg avec Freigabe

COLLE AUTORISEE, 2 francs le kg.

Pour un mark, j'envoie 3 boîtes crème et 1 échantillon savon. 15326

56, rue de la Caserne, 56, BRUXELLES.

FRUITS

L'IDEALE COOPERATIVE, 31, RUE DE LA CONCORDE, BRUXELLES, reçoit offres pour fournitures importantes et suivies. 25744

Salle de vente de la POMMELETTE

Rue Souverain-Pont, 46, LIEGE

Jeudi 13 Juin, à 1 1/2 h. de relevée, vente publique de meubles, objets divers, linges, vêtements, chaussures.

Au comptant, avec 10 p. c. pour frais.

f.183 J. BAYARD, huissier.

-o- A REMETTRE -o-

CASINO DE L'UNION Café - Salle de Spectacle

Rue St-Léonard, 303 (Ste-Foi) Liége

S'adresser notaire VAN DEN BERG, Boulev. Sauvenière, 144. f.6195

Avant de vendre vos meubles, chaussures, linges, vêtements, etc.,

Visitez la Grande Salle de Ventes

Place St-Lambert, 26, Liége

On vend sans frais pour les vendeurs. Les ventes publiques se feront tous les lundi, mardi et jeudi, à 10 heures précises.

On prend à domicile

Expertises et inventaires, avance de fonds sur mobilier complet. 27077

PLACEMENT D'ARGENT

—o—

La BANQUE IMMOBILIERE DE BELGIQUE, 19, boulevard Bischoffsheim, Bruxelles, tient en portefeuille des Actions Industrielles de tout premier ordre rapportant un minimum de 10 o/o et donnant toutes garanties.

Renseignements détaillés sont envoyés sur demande. 25216

FORCE VIRILE

PILULES RÉGÉNÉRATRICES, effet certain et inoffensif. — Prix : 5 francs. — Envoi discret PHARMACIE MONDIALE, 65, rue Antoine Dansart, 65, Bruxelles. 25214

Le Brésilien : Le Robustos

- Beurrine - sans pareille pour préparation sauces d'asperges et choux-fleurs

Succédanés du café MÉLANGES AUTORISÉS remplacent avantageusement le CAFÉ et sont les meilleurs connus.

Moutarde Vieux-Bruxelles, Poivre, Cannelle

HENRI MUG, 5, Quai de Longdoz, Liége

Agents sérieux sont demandés. 18701

TRANSPORTS

Liége-Verviers par Camions, le mercredi et samedi.

Liége-Bruxelles par Vicinal, le mardi et samedi.

ASSURANCES contre pertes, vols, etc.

Camionnages, Magasinages de marchandises

J.-L. BRIXHE & J. DEBLON

25, RUE DU VERTBOIS, 25 689

PRET HYPOTHECAIRE

185 mille francs en un texte sont demandés sur garanties 1er ordre. Traite directem. avec particulier. Agences et Intermédiaires s'abstenir. Renseign. 184, Bd D'AVROY, LIEGE.

BELLE FERME

d'environ 30 Hect. en un tenant

A VENDRE

Magnifique situation dans le Condroz. Terre premier ordre. Corps de ferme et quart. de maître. Construction moderne à 3 kilom. d'un centre important et grand marché. PRIX : 205 mille francs. 19410

S'adr. 184, Bd D'AVROY, LIEGE.

Imp. du *Télégraphe*. — Administrateur : M. FISCHER.

Feuilleton du *Télégraphe* 29

L'avenir d'Aline

PAR

Henry GREVILLE

Le quatrième jour au matin, elle se trouva enfin sur le quai de la gare de Viazma, tout étourdie, son petit sac à la main, avec l'impression qu'elle avait fait un rêve et que son voyage n'avait pas eu lieu. Un domestique de M. Lébédef, envoyé à sa rencontre, la prévint respectueusement que les chevaux étaient prêts; elle monta en voiture.

Mme Lébédef vivait encore la veille au soir, mais elle n'avait plus que le souffle. Sans que Julienne eût besoin de le dire, le cocher pressa ses chevaux, et la calèche fila comme le vent sur la route. Au lieu d'un relais, on en avait préparé deux, pour gagner du temps. Au bout de quatre heures, Mme Breton descendit devant le perron de la maison seigneuriale.

Elle avait un air de fête qui frappa la voyageuse. Les rosiers étaient en pleine fleur, parterres et plates-bandes déployaient le luxe inouï de couleurs des pays à été court. Les plantes grimpantes faisaient à la véranda le plus riche manteau de verdure. Julienne entra. Sa femme de chambre l'attendait dans le hall et lui présenta sur un plateau un cordial puissant que la voyageuse prit machinalement, tout en se laissant débarrasser de ses vêtements superflus.

Sans rien demander, sans qu'on lui adressât une parole, elle se dirigea vers la chambre de Mme Lébédef : la porte était ouverte; elle vit au fond le grand lit où la pauvre femme, assise, soutenue par des oreillers, respirait avec des efforts pénibles, les yeux fermés. Le prêtre, debout entre les deux fenêtres, devant un autel improvisé, disait des prières; M. Lébédef, assis tout près de sa femme, suivait les aspirations entrecoupées, dont chacune pouvait être la dernière.

La mourante ouvrit les yeux et reconnut Julienne, car son visage s'éclaira d'un sourire exquis, et elle fit un mouvement pour lui tendre la main. Mme Breton s'approcha et prit cette main glacée, si réduite qu'elle avait peur de la briser en la touchant. Sur un appel des yeux de sa femme M. Lébédef fit entrer les petites filles, blotties derrière la porte d'une chambre voisine, et elles se tinrent près du lit de leur mère, trop effrayées même pour pleurer. A la vue de leur institutrice, un éclair de joie avait illuminé leurs pauvres petits visages, mais elles ne dirent rien.

— Au nom du Père, du Fils et du Saint-Esprit, dit faiblement Mme Lébédef en esquissant l'ombre d'un signe de croix sur les petites têtes levées vers elle. Je te bénis, Olinka; je te bénis, Lioudmila, pour la vie et l'éternité.

Elle se tut, ferma les yeux, et ceux qui l'entouraient la crurent envolée. Elle respirait encore pourtant, et, comme il arrive dans ces étranges maladies, soudain elle se trouva mieux. Au bout d'une minute elle rouvrit les yeux et parla.

— Je vous remercie, dit-elle à Mme Breton. Je vous bénis et Dieu vous bénira... dans votre enfant, de ce que vous avez fait pour les miennes... Je suis contente. Allez vous reposer.

Julienne sortit, en proie à une indicible et délicieuse émotion. Oui, pour être ainsi récompensée, cela valait la peine d'avoir accompli le sacrifice. La bénédiction envoyée sur la tête lointaine d'Aline par cette mère agonisante avait remué en elle les fibres les plus nobles. Elle alla se déshabiller et prendre quelque nourriture, puis elle se rendit près des petites filles, qu'on avait emmenées pour leur épargner ces spectacles douloureux, et elle les fit jaser, afin d'alléger un peu leurs jeunes cœurs d'un fardeau trop lourd pour leur âge.

Mme Lébédef vécut jusqu'au lendemain matin, faisant appeler Julienne de temps en temps pour lui serrer la main ou lui adresser un regard affectueux. Elle s'éteignit sans lutte, pendant le sommeil.

Mme Breton garda toute sa vie de cette fin une impression sereine et recueillie, pareille à celle qu'on éprouve dans un temple magnifique. Le chagrin d'avoir vu disparaître cette âme charmante était prévu depuis longtemps; c'était moins un chagrin qu'une mélancolie. Mais le sentiment du devoir accompli, avec la joie grave qu'il apporte, devait rayonner à partir de ce moment sur l'existence entière de Julienne. Ce fut pour elle comme l'initiation à des mystères sacrés dont elle devenait l'adepte, et elle n'y put jamais songer sans éprouver une sorte d'extase religieuse; la bénédiction de la mourante avait laissé sur elle une empreinte invisible, mais ineffaçable.

(A suivre.)